Veterinary Health Certificate for Export of Cattle for Breeding from the United States of America to Brazil
Certificado Zoosanitario para Importação de Bovinos para Reprodução dos Estados Unidos ao Brasil

Veterinary Authority / *Nome da autoridade competente:*	**Date of Issue /** *Data de emissão:*	**Certificate Number /** *Número do certificado:*
UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE		

CERTIFICATION/ *CERTIFICAÇÃO*

This is to certify that the animals described herein have been inspected and/or tested for the diseases specified, and conform to the current veterinary requirements of the importing country */ Este [e para certificar que os animais descritos aqui foram inspecionados e / ou testados para as doenças específicas, e em conformidade com as atuais exigências veterinárias do país importador.*

1. Consignor / *Expedidor***:**	**2. Consignee /** *Destinatário***:**
3. Country Of Origin/ *País de origem***:** USA	**4. State Of Origin /***Estado de origem:*
5. Country Of Destination/ *País de destino:* Brazil	**6.** **********
7. Place Of Origin/ *Lugar de origem:*	**8. Port Of Embarkation /** *Porto de embarque:*
9. Date Of Shipment */ Data de envio:*	**10. Means Of Transport** / *Meio de transporte***:**
11. **********	**12.** **********
13. Description Of Commodity / *Descrição do produto:* Cattle for Breeding / *Bovinos para reprodução*	**14.** **********
15. Total Quantity/ *Quantidade Total:*	**16. Additional Information /** *Informações adicionais:* **********

17. **********

18. **********

19. Commodities Intended Use / *Uso Pretendido da Commodities:* Breeding/Rearing/ *Reprodução/criação*	**20. Type Of Admission /** *Tipo de Entrada:* Permanent Import/ *Importação permanente*

21. Identification of Commoditie / *Identificação do produto.*

Row	Breed/*Raça*	ID/*Identificação*	Age (Months)/Idade (Meses)	Sex/*Sexo*	Additional Description/ *Descrição adicional*
1					
2					
3					
4					
5					
6					
7					
8					
9					
10					
11					
12					
13					
14					
15					
16					

Veterinary Health Certificate for Export of Cattle for Breeding from the United States of America to Brazil
Certificado Zoosanitario para Importação de Bovinos para Reprodução dos Estados Unidos ao Brasil

Veterinary Authority / *Nome da autoridade competente:*	**Date of Issue /** *Data de emissão:*	**Certificate Number /** *Número do certificado:*
UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE		

Identification Of Commodities : Continued

Row	Breed/*Raza*	ID/*ID*	Age (Months) /Edade (Meses)	Sex/ Sexo	Additional Description/ *Descripcion adicional*
17					
18					
19					
20					
21					
22					
23					
24					
25					
26					
27					
28					

****
**
****
**
****
**

Veterinary Health Certificate for Export of Cattle for Breeding from the United States of America to Brazil
Certificado Zoosanitario para Importação de Bovinos para Reprodução dos Estados Unidos ao Brasil

Veterinary Authority/*Nome da autoridade competente:*	**Date Of Issue /***Data de emissão*	**Certificate Number/***Número do certificado:*
UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE		

CERTIFICATION STATEMENTS/ *CERTIFICAÇÃO:*

1. The animals have been born and raised in the territory of the United States of America / *Os animais nasceram e foram criados no território dos Estados Unidos da América.*
2. The United States of America is officially free of Food and Mouth Disease, Rinderpest, Contagious Bovine Pleuropneumonia, Rift Valley Fever and Lumpy Skin Disease / *Os Estados Unidos do America são oficialmente livres de Febre Aftosa, Peste Bovina, Pleuropneumonia Contagiosa Bovina, Febre do Vale do Rift e Dermatose Nodular Contagiosa.*
3. Certification related to Bovine Spongiform Encephalopathy (BSE) / Certificação relacionada a Encefalopatia Espongiforme Bovina (EEB).
   a) The United States of America is recognized by World Organization for Animal Health (OIE) as a country having a negligible risk status for BSE / *Os Estados Unidos da América é reconhecido pela Organização Mundial de Saúde Animal (OIE) como país de risco insignificante para EEB.*
   b) The animals are identified by a permanent identification system in such a way as to demonstrate that they are not exposed cattle as described in the Terrestrial Animal Health Code of the OIE. / *Os animais foram idenficados por um sistema de identificação permanente de forma a demonstrar que eles não foram expostos como descrito no Código Sanitário para Animais Terrestres da OIE.*
   c) The animals selected for export were born after the date from which the ban on the feeding of ruminants with meat-and-bone meal and greaves derived from ruminants was effectively enforced. / *Os animais selecionados para exportação nasceram depois da data em que a proibição da alimentação de ruminantes com farinha de carne, osso, e gordura derivado de ruminantes foi efetivamente implementado.*
4. The animals originated from a herd officially free of brucellosis */ Os animais são originados de rebanhos oficialmente livres de brucelose*

Or / Ou,

The animals originated from a herd free of brucellosis according to the Terrestrial Animal Health Code of the OIE and tested negative on serological test to detect brucellosis within thirty (30) days prior embarkation; / *Os animais são originados de rebanho livre de brucelose de acordo com o Código Sanitário para Animais Terrestres da OIE e apresentaram resultado negativo ao diagnóstico sorológico para a detecção da brucelose efetuada durante os 30 (trinta) dias prévios ao embarque;*

Or / Ou,

The animals were isolated prior embarkation and have two negative results on serological tests to detect brucellosis made not less than thirty (30) days apart, with the second result within 15 (fifteen) days prior embarkation / *Os animais foram isolados antes do embarque e apresentaram dois resultados negativos a provas sorológicas para a detecção da brucelose efetuadas com não menos de 30 (trinta) dias de intervalo, apresentando o segundo resultado dentro dos 15 (quinze) dias prévios ao embarque.*

5. The animals originate from herds free of tuberculosis with negative result on diagnostic test carried out within thirty (30) days prior embarkation / Os animais são originados de *rebanhos livres de tuberculose e com resultado negativo a uma prova diagnóstica dentro dos 30 (trinta) dias prévios ao embarque;*

Or */ Ou,*

The animals tested negative on two diagnostic tests carried out at a minimum interval of sixty (60) and a maximum of ninety (90) days, and the second test carried out within the quarantine period / Os animais foram testados com resultados *negativos a duas provas diagnósticas realizadas com um intervalo mínimo de 60 (sessenta) e máximo de 90 (noventa) dias, sendo o segundo teste efetuada dentro do período de quarentena.*

6. There have not been reported cases of vesicular stomatitis in a 100 km radius around the farm of origin of the animals during the 6 (six) months prior embarkation / *Não há relatos de casos de estomatite vesicular num raio de 100 km ao redor do estabelecimento de origem do animal durante os 6 (seis) meses anteriores ao embarque;*

Or; *Ou*,

The animals resulted negative on a diagnostic test performed after a minimum 21 (twenty one) days of started the quarantine period / *Os animais resultaram negativos em teste de diagnóstico realizado após o mínimo de 21 (vite e um) dias do início do período de quarentena;*

7. The United States of America is free of bluetongue virus serotype 8 / Os *Estados Unidos da América é livre do vírus Lingua Azul serotipo8;*

And / E

a) There have been no reported cases of bluetongue in a 100 km radius around the establishment of origin of the animals during the last 6 (six) months prior embarkation / *Não há relatos de casos de Língua Azul num raio de 100 km ao redor do estabelecimento de origem dos animais durante os últimos 6 meses antes do embarque;*

b) At the time of the inspection during the quarantine prior exportation the animals did not present clinical signs of bluetongue / *No momento da inspeção durante a quarentena antes da exportação os animais não apresentaram sinais clínicos de Lingua Azul.*

DIAGNOSTIC TESTS / *PROVAS DIAGNÓSTICAS*

The animals were quarantined in an approved establishment, under the supervision of a veterinary officially accredited by the Veterinary Service, for a minimum period of thirty (30) days and durind this period were subjected to diagnostic tests at official or accredited laboratories, with negative results for the following diseases/ *Os animais foram quarentenados em um estabelecimento aprovado, sob supervisão do veterinário oficialmente credenciado pelo Serviço Veterinário, por um período mínimo de 30 (trinta) dias e durante este período foram submetidos a provas diagnósticas em laboratórios oficiais ou credenciados, apresentando resultados negativos para as seguintes doenças:*

1. Brucellosis: Buffered Acidified Antigen (AAT) or indirect ELISA / *Brucelose: Antígeno Acidificado Tamponado (AAT) ou ELISA indireto.*

   Note: In case of positive result, it may be submitted to the Complement Fixation or Agglutination Test (SAT) and 2-mercaptoethanol / Nota: *No caso de resultados positivos, poderão ser submetidos à Fixação de Complemento ou Soroaglutinação (SAT) e 2-mercaptoetanol*

Veterinary Health Certificate for Export of Cattle for Breeding from the United States of America to Brazil
Certificado Zoosanitario para Importação de Bovinos para Reprodução dos Estados Unidos ao Brasil

Veterinary Authority/*Nome da autoridade competente:*	**Date Of Issue** */data de emissão*	**Certificate Number/***Número do certificado:*
UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE		

CERTIFICATION STATEMENTS/ *CERTIFICAÇÃO:*

2. Tubercullosis: Intradermal tuberculin test using bovine PPD tuberculin or bovine and avian PPD / *Tuberculose: Tuberculinização intradérmica com tuberculina PPD bovina ou com PPD bovina e aviária.*
3. Bovine Viral Diarrhea: viral isolation or ELISA for antigen detection in whole blood samples, or PCR. / *Diarréia Viral Bovina: Isolamento Viral, ou PCR, ou ELISA para detecção de antígeno em amostras de sangue total.* No test required for vaccinated animals / *O teste não é requerido para animais vacinados.*
4. Enzootic Bovine Leucosis: Agar Gel Immuno Diffusion (AGID), ELISA or PCR. / *Leucose Bovina Enzoótica - Imunodifusão em Gel de Agar (AGID), ELISA ou PCR.*
5. Campylobacteriosis and Trichomoniasis - the animals older of six (6) months of age were submitted to three (3) preputial material culture tests or vaginal mucus collected with minimum intervals of 7 (seven) days, whereas animals younger than six months, were submitted to a single test. Animals that have never been used for natural mating or males that only mounted virgin heifers will be exempt from testing. / *Campilobacteriose e Tricomonose - os animais com mais de 6 (seis) meses de idade foram submetidos a três (3) testes de cultura de material prepucial ou de muco vaginal, coletados com intervalos mínimos de 7 (sete) dias, enquanto que animais menores de seis meses, foram ser submetidos a um único teste. Os animais que nunca foram utilizados para monta natural ou machos que montaram unicamente bezerras virgens estão isentos da realização dos testes.*
6. Vesicular Stomatitis (if applicable): PCR / *Estomatite vesicular (se aplicável): PCR.*

TREATMENTS AND VACCINATIONS / *TRATAMENTOS E VACINAÇÕES*

The animals have undergone vaccinations and treatments with products registered in the competent official organizations of the United States of America: / *Os animais foram submetidos a vacinações e tratamentos com produtos registrados nos Organismos Oficiais competentes do Estados Unidos da América:*

1. The animals were vaccinated for Bovine Viral Diarrhea at least twice with the last vaccination within 14 to 60 days prior to embarkation. Dates of vaccination: _____(if applicable) / *Os animais foram vacinados para Diárréia Viral Bovina pelo menos duas vezes, sendo que a última vacinação ocorreu dentre 14 e 60 dias antes do embarque. Datas das vacinações:_____ (se aplicável);*
2. The animals were vaccinated for Blackleg: vaccination within a period not less than 20 (twenty) and no larger than 180 (one hundred eighty) days prior to embarkation. / *Os animais foram vacinados para Carbúnculo Sintomático - vacinação num prazo não menor que 20 (vinte) e não maior que180 (cento e oitenta) dias antes do embarque.*
3. The animals were treated for internal and external parasites during the quarantine. Product used: _____ Date of treatment: _____/ *Os animais foram submetidos a tratamentos durante a quarentena para parasitas internos e externos. Produto:_____ Data do tratamento: _____.*

ANIMAL TRANSPORT / *TRANSPORTE DOS ANIMAIS*

1. The animals were transported directly from the place of quarantine to the place of embarkation in closed means of transport, sealed, cleaned, disinfected and disinfested with products registered by the competent official organization of Unites States of America. Animals did not have contact with animals of lower health condition. / *Os animais foram transportados diretamente do lugar de quarentena até o lugar de embarque em meios de transporte de estrutura fechada, lacrados, previamente limpos, desinfetados e desinsetizados com produtos registrados pelos Organismos Oficiais competentes dos estados Unidos da América. Os animais não tiveram contato com animais de condição sanitária inferior.*
2. Utensils and materials accompanying the animals were disinfected and disinfested with proven effective products with are officially approved. / *Os utensílios e materiais que acompanham os animais foram desinfetados e desinsetizados com produtos comprovadamente eficazes e aprovados oficialmente.*
3. Animals did not present clinical signs of communicable diseases at the day of embarkation, as well as wounds or presence of external parasites. / *Os animais não apresentaram nenhum sinal clínico de doenças transmissíveis, assim como feridas ou presença de parasitas externos no dia do embarque.*

This health certificate is valid for ten (10) days prior embarkation / *O certificado sanitário é valido por10 (dez) dias prévios ao embarque*

****

Name of Accredited Veterinarian / *Nome do Veterinário Credenciado*	**Name of USDA Veterinarian** / *Nome do Veterinário do USDA*
Signature of Accredited Veterinarian / *Assinatura do Veterinário Credenciado*	**Signature of USDA Veterinarian** / *Assinatura do Veterinário do USDA*
Date / *Data*	**Date** / *Data*